



Ευρωπαϊκή Ένωση
Ευρωπαϊκό Κοινωνικό Ταμείο



ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΙΑΚΟ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ
ΕΚΠΑΙΔΕΥΣΗ ΚΑΙ ΔΙΑ ΒΙΟΥ ΜΑΘΗΣΗ
επένδυση στην κοινωνία της γνώσης
ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΠΑΙΔΕΙΑΣ ΚΑΙ ΘΡΗΣΚΕΥΜΑΤΩΝ
ΕΙΔΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΗΣ

Με τη συγχρηματοδότηση της Ελλάδας και της Ευρωπαϊκής Ένωσης



ΕΣΠΑ
2007-2013
πρόγραμμα για την ανάπτυξη
ΕΥΡΩΠΑΪΚΟ ΚΟΙΝΩΝΙΚΟ ΤΑΜΕΙΟ

- 637 Ἡ Μαργαρώνα ταπεινὴ χαμένον τὸν ἐκράτει,
ὡσὰν τὸν εἶδεν κῆ ἄργησεν, παίρνει τὸ μονοπάτι,
περιπατῶντας θλιβερὰ κλαίει τὸν νοικοκύρην,
- 640 ἢ στράτ' αὐτὴ τὴν ἔβγαλεν εἰς ἅγιον μοναστήριν.
Θωροῦσιν τὴν ἢ καλογραῖς πάνυ ὠραιωμένη,
πολλὰ τὴν ἐξενίζονται, κρᾶζουν καὶ τὴν ἴουμένη.
- F. 13 b Ὅσ τὴν πρώτην τοῦ μοναστηριοῦ λαλεῖ τὴν συμφορὰν τῆς,
τὸ ξένον πρᾶγμα πῶπαθεν, κλαῖσιν τὴν χωρισὰν τῆς.
- 645 Βλέπουν τὴν μοναξίαν τῆς, πολλὰ τὴν ἐπαινοῦσιν,
μὰ πάλιν τὴν παρακρατοῦν καὶ τὴν παρηγοροῦσιν.
Ἡ κόρη χεῖρας ἄνοιξε, δοξάζει τῷ κυρίῳ
τὸ πῶς τὴν ἐξαπέστειλεν ἐν τῷ μοναστηρίῳ.
Παρακαλοῦν τὴν καλογραῖς ἐκεῖ νὰ καταντήση,
- 650 καὶ κείνη δὲν ἠθέλησεν τοῦτο γιὰ νὰ ποιήσῃ,
ἀλλὰ φορεῖ ὡς καλογραῖ ῥάσα τετιμημένα,
χαρίζει πράγματα πολλὰ αὐτοῦνην τὴν ἴουμένη.
Συνοδοιπόρους ἠῦρηκεν καὶ πάγαινε τὴν στράτα,
οὐχὶ πρὸς τὸν πατέρα τῆς, μὰ ὅς τὰ συμπεθεράτα,
- 655 καὶ ὅς τὴν Προβέντζαν ἔφθασεν, εἰς τόπον ζητημένον,
ποσῶς οὐκ ἠμολόγησεν πρᾶγμα τὸ γεναμένον·
ἐπῆγεν, ἐπέζητησεν ὅς αὐτὸν τὸν πεθερόν τῆς
τόπον νὰ κάμ' ἀνάπασιν, περάσῃ τὸν καιρόν τῆς,
νὰ κάμῃ ἔξοδον πολλήν, νὰ κτίσῃ μοναστήριν,
- 660 καὶ εἰς τὸν θάνατον αὐτῆς νᾶχη αὐτὸν νοικοκύρην·
ἐκεῖνος γὰρ τῆς ὄρισεν ὅπου θέλει νὰ κτίσῃ,
εἰς ὅποιον τόπον χρήζει αὐτὴ τῆς εἶπεν νὰ τ' ἀρχίσῃ.
Εὗρισκει τόπον θαυμαστόν, κτίζει τὸ μοναστήριν,
συντόμως τὸ εὐτρέπισεν μέγαν ἁγιαστήριν,



665 ξοδιάζει πράγμαν ἄπειρον, τοῦ γράφειν οὐ δυναοῦμαι,
 ἔναι σιμὰ εἰς τὸν γιालόν, πῶς νὰ τὸ διηγοῦμαι.

Émile Legrand επιμ., *Bibliothèque grecque vulgaire*, τ. 1, Maisonneuve et Cie, Παρίσι 1880, σ. 283-320.